



SAB
Sächsische AufbauBank



Europäische Union. Europäischer
Fonds für regionale Entwicklung.
Evropská unie. Evropský fond pro
regionální rozvoj.



Ahoj sousede. Hallo Nachbar.
Interreg V A / 2014 – 2020

Město Dolní Poustevna
Vilémovská 77
407 82 Dolní Poustevna
TSCHECHISCHE REPUBLIK

Infrastruktur und Kommunales / Infrastruktura a komunální záležitosti
Telefon / Telefon +49(0)351/4910-4884
Telefax / Fax +49(0)351/4910-4205
gabriela.spitzer@sab.sachsen.de

Unser Zeichen/Unsere Nachricht vom / Naše značka/Naše zpráva z
IK741

Dresden / Drážďany, 20.10.2017

Kooperationsprogramm
Freistaat Sachsen – Tschechische Republik 2014-2020
Nachtrag zum Zuwendungsvertrag vom 11.07.2016

Program spolupráce
Česká republika – Svobodný stát Sasko 2014-2020
Dodatek ke Smlouvě o poskytnutí dotace ze dne 11.07.2016

Antragsnummer
100250806

Hauptvertragspartner
Město Dolní Poustevna

Lead-Partner
Město Dolní Poustevna

Kundennummer
2000735164

Projekttitel
Dem Wasser Grenzen zeigen

Číslo žádosti
100250806

Hlavní smluvní partner
Město Dolní Poustevna

Lead partner
Město Dolní Poustevna

Číslo zákazníka
2000735164

Název projektu
Ukažme vodě hranice

Sehr geehrter Herr Bürgermeister,

abweichend von § 4 Ausgaben- und Finanzierungsplan, Auszahlung, Abs. 5 des Zuwendungsvertrages vom 11.07.2016 werden aufgrund des aktuellen Auszahlungsanspruches für den LP die Fördermittel für die Jahre 2017 und 2018 wie folgt zur Verfügung gestellt:

	Betrag in EUR	Betrag in EUR	JS Bezeichnung
Jahresscheibe 2017	365.815,20	365.815,20	KP SN-CZ EU-CZ P1
Jahresscheibe 2017	0,00	28.982,33	KP SN-CZ EU-CZ P1
Jahresscheibe 2018	92.033,73	63.051,40	KP SN-CZ EU-CZ P1

Dieser Nachtrag ist Bestandteil des Änderungsvertrages.

Bei Fragen stehen wir Ihnen gern zur Verfügung.

Mit freundlichen Grüßen



Susanne Pfützer

Vážený pane starosto,

odchylně od § 4 Plánu výdajů a financování projektu, platba, odst. 5 Smlouvy o poskytnutí dotace ze dne 11.07.2016 budou na základě aktuálního nároku na výplatu LP dotační prostředky na roky 2017 a 2018 rozděleny následujícím způsobem:

	Částka v EUR původní	Částka v EUR nová	Označení roční částky
Roční částka 2017	365.815,20	365.815,20	KP SN-CZ EU-CZ P1
Roční částka 2017	0,00	28.982,33	KP SN-CZ EU-CZ P1
Roční částka 2018	92.033,73	63.051,40	KP SN-CZ EU-CZ P1

Tento dodatek je součástí Změny smlouvy o poskytnutí dotace.

V případě Vašich dotazů nás prosím kontaktujte.

S pozdravem



Gabriela Spitzer